

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ
Межотраслевой фонд "Сертификация автотранспорта САТР" ("САТР-ФОНД")
№ РОСС RU.0001.11MT02 от 06.06.2006 г.
125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24 (тел. 454-42-27)

РОСС DE.MT02.E06031P1

20 августа -----
2011

Марка транспортного средства	VOLKSWAGEN
Тип транспортного средства	1T
Модификации	—
Коммерческое наименование	Touran
Категория транспортного средства	M₁
Код ТН ВЭД	8703 22 (для мод. с дв. BMU, BLG, CAVC) 8703 23 (для мод. с дв. BSE) 8703 32 (для мод. с дв. AZV, BKD, BLS, BMN, BMM, BXE, BXF, BXJ)
Код VIN	WVGZZZ1TZ?W...
Экологический класс	4
Заявитель, представитель изготовителя и его адрес	ООО "ФОЛЬКСВАГЕН Груп Рус", 248009, г. Калуга, ул. Заводская, д. 57, Российская Федерация
Изготовитель и его адрес	Volkswagen AG, D-38436, Wolfsburg, Germany
Сборочный завод и его адрес	Auto 5000 GmbH, Brieffach 1324, D-38438, Wolfsburg, Germany

ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4 x 2 / передние
Схема компоновки транспортного средства	переднеприводная; расположение двигателя - переднее поперечное
Тип кузова / количество дверей	цельнометаллический, несущий, универсал / 5
Количество мест спереди / сзади	2 / 3 или 2 / 3 / 2

РОСС DE.MT02.E06031P1

Габаритные размеры, мм	
– длина	4407 (4505 – с установленным сцепным устройством)
– ширина	1794...1799
– высота	1620...1694
База, мм	2675...2677
Колея передних / задних колес, мм	1534...1550 / 1505...1531

Модификация с двигателем	Масса снаряженного транспортного средства, кг (по ГОСТ Р 52051-2003)	Полная масса транспортного средства, кг	Максимальная допустимая масса, приходящаяся		Допустимая полная масса прицепа	
			на переднюю ось, кг	на заднюю ось, кг	прицеп без тормозов, кг	прицеп с тормозами, кг
AZV	1633...1775	2210...2260	1160	1110...1160	750	1500
BKD	1633...1807	2210...2290	1160...1190	1110...1160	750	1500
BLG	1597...1767	2180...2230	1130...1140	1100...1160	750	1500
BLS	1573...1774	2140...2260	1110...1170	1090...1150	750	1200...1500
BMM	1633...1807	2190...2290	1150...1190	1100...1160	750	1500
BMN	1625...1837	2210...2300	1170...1200	1100...1160	750	1600
BMV	1553...1758	2150...2230	1110...1140	1100...1150	750	1500
BSE	1502...1673	2090...2140	1050...1060	1090...1150	750	1200
BXE	1573...1731	2160...2210	1130	1090...1140	750	1500
BXF	1573...1731	2160...2210	1130	1090...1140	750	1300
BXJ	1573...1731	2160...2210	1130	1090...1140	750	1300
CAVC	1523...1735	2130...2200	1050...1120	1040...1150	750	1500

Двигатель (марка, тип)	VOLKSWAGEN			
	CAVC	BSE	BMV	BLG
	четырёхтактный, бензиновый			
– обозначение на блоке двигателя	CAV	BSE	BMV	BLG
– количество и расположение цилиндров	4, рядное			
– рабочий объем, см ³	1390	1595	1390	1390
– степень сжатия	10.5	10.5	9.7	9.7±0.2
Максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	103 (5600)	75 (5600)	103 (5600)	125 (6000)
Максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	220 (1500...4000)	148 (3800)	220 (1500...4000)	240 (1500...4750)
Топливо	бензин с октановым числом не менее			
	95	95	95	98
Система питания	впрыск топлива с электронным управлением			непосредственный впрыск топлива
Система впрыска (марка, тип)	Bosch, MED 17	Siemens, SIMOS	Bosch, MED 9.5	Bosch, MED 17
Блок управления (марка, тип)	03C 906 027 xx	06A 906 033 ET	03C 906 056 BK	03C 906 032 xx
Турбокомпрессор (марка, тип)	Eaton, KKK, 3K-Warner, BWTS	—	KKK, KK3, 3K-Warner,	KKK, 3K-Warner, BWTS
Воздушный фильтр (марка, тип)	VW, 1K0 183, с бумажным элементом			

POCC DE.MT02.E06031P1

для двигателя:	CAVC	BSE	BMV	BLG
Система зажигания	VW/Audi, TCI, микропроцессорная			
Катушки зажигания (марка, тип)	VW, S3	VW, RU4	VW, S3	VW, S3
Свечи зажигания (марка, тип)	VW, R0, R1, R5, Rx или аналогичные Bosch, NGK, Champion, Beru			
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	два глушителя; система нейтрализации отработавших газов			
Первый глушитель (марка, тип)	1K0 119BB	1K0 118A	1K0 119A	1K0 119A
Второй глушитель (марка, тип)	1K0 120A	1K0 120 D/H	1K0 120A	1K0 120AJ
Нейтрализаторы (марка, тип)	1K0 178 N?	1K0 178 M?	1K0 178 N?	1K0 178 N?
Двигатель (марка, тип)	VOLKSWAGEN			
	BXJ	BXF	BLS	BXE
	четырёхтактный, дизель			
– обозначение на блоке двигателя	BXJ	BXF	BLS	BXE
– количество и расположение цилиндров	4, рядное			
– рабочий объем, см ³	1896			
– степень сжатия	18.5		19.0	18.5
Максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	66 (4000)		77 (4000)	
Максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	210 (1800...2500)		250 (1900)	
Топливо	дизельное			
Система питания	непосредственный впрыск топлива			
Насос-форсунки (марка, тип)	Bosch, PDB 043	Bosch, PDB 016	Bosch, PDB 043	Bosch, PDB 016
Турбокомпрессор (марка, тип)	KKK, 3K-Warner, BV 39	Garrett, GT1646V	KKK, 3K-Warner, BV 39A	Garrett, GT1646V
Воздушный фильтр (марка, тип)	1K0 183B, с бумажным элементом			
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	один или два глушителя; система нейтрализации отработавших газов			
Первый глушитель (марка, тип)	1K0 118		—	1K0 118
Второй глушитель (марка, тип)	1K0 120B/P			
Нейтрализатор (марка, тип)	—	1K0 178D?	1K0 178L	1K0 178D?
Фильтр твёрдых частиц (марка, тип)	1K0 181C? 3C0 181C?	—	1K0 181A? или 1K0 181C? или 3C0 181C?	—

РОСС DE.MT02.E06031P1

<u>Двигатель</u> (марка, тип)	VOLKSWAGEN			
	AZV	BKD	BMM	BMN
	четырёхтактный, дизель			
– обозначение на блоке двигателя	AZV	BKD	BMM	BMN
– количество и расположение цилиндров	4, рядное			
– рабочий объем, см ³	1896	1968		
– степень сжатия	18.5			
Максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	100 (4000)	103 (4000)		125 (4200)
Максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	320 (1750...2500)		350 (1750...2500)	
Топливо	дизельное			
Система питания	непосредственный впрыск топлива			
Насос-форсунки (марка, тип)	Bosch, PDB 027/029	Bosch, PDB 027	Bosch, PDB 042	Bosch, PDB 003
Турбокомпрессор (марка, тип)	Garrett, GT1749VA		Garrett, GT1646V	Garrett, GT1749VC
Воздушный фильтр (марка, тип)	1K0 183B, с бумажным элементом			
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	два или три глушителя; система нейтрализации отработавших газов			
Первый глушитель (марка, тип)	1K0 118			—
Второй глушитель (марка, тип)	1K0 119B	—		1K0 119AP
Третий глушитель (марка, тип)	1K0 120B			
Нейтрализатор (марка, тип)	1K0 178D?	—		—
Фильтр твёрдых частиц (марка, тип)	—	1K0 181A?	1K0 181A, 3C0 181D?/E?	

POCC DE.MT02.E06031P1

с двигателем:	AZV, BKD, BMM		BXE, BLS		BLF, BLS, BXF, BXE		BXE, BXF, BLS		AZV, BKD, BMM		BSE		
Трансмиссия	гидромеханическая				механическая								
Сцепление (марка, тип)	—				сухое, однодисковое								
Коробка передач (марка, тип)	FA62 E015		FA62 E011		FM6A J002	FM62 S002	FM62 Q004	FM5A H005					
— число передач	автоматическая				с ручным управлением								
вперед -	6		6		6	6	6	5					
назад -	1		1		1	1	1	1					
— передаточные числа	I - II - III - IV - V - VI - 3.X. -		3.462 2.050 1.300 0.902 0.914 0.756 3.989		3.462 2.050 1.300 0.902 0.914 0.756 3.989		3.455 1.955 1.281 0.975 0.776 0.673 3.182		3.778 2.063 1.455 1.107 0.875 0.725 3.600		3.769 2.087 1.324 0.977 0.975 0.814 4.549		3.455 1.955 1.281 0.927 0.740 — 3.182
Главная передача (марка, тип)	цилиндрическая, косозубая												
— передаточное число	4.059/ 3.136*		4.375/ 3.333*		5.067		3.647		3.684/ 2.917*		5.067		
с двигателем:	BMV	BMV	BXE, BXF, BXJ, BLS	BMN	BLS	BXE, BXF, BXJ, BLS	BMV, BLG	BMN	BLS	CAVC			
Трансмиссия	механическая												
Сцепление (марка, тип)	сухое, однодисковое						две многодисковые муфты, работающие в масле						
Коробка передач (марка, тип)	FM62 S022	FM62 S008	FM62 S021	FM62 Q017	FM62 S023	FM62 Q024	FD62 E022	FD62 E018	FD7A M007	FD7A M006			
— число передач	с ручным управлением								автоматическая				
вперед -	6								7				
назад -	1								1				
— передаточные числа	I - II - III - IV - V - VI - VII - 3.X. -	3.778 2.267 1.524 1.185 0.967 0.814 — 3.600	3.778 2.267 1.524 1.185 0.967 0.816 — 3.600	3.778 2.063 1.455 1.107 0.875 0.733 — 3.600	3.769 2.087 1.324 0.919 0.902 0.757 — 4.549	3.778 2.118 1.360 0.971 1,088 0.733 — 3.600	3.769 2.087 1,469 1,088 1,108 0,912 — 4.549	3.462 2.150 1.464 1.079 1.094 0.921 — 3.989	3.462 2.050 1.300 0.902 0.914 0.756 — 3.989	3.500 2.087 1.343 0.933 0.974 0.778 0.653 3.722	3.765 2.273 1.531 1.122 1.176 0.975 0.795 4.170		
Главная передача (марка, тип)	цилиндрическая, косозубая												
— передаточное число	3.647		3.684/ 2.917*		3.647		3.684/ 2.917*		4.118 / 3.043*		4.438 / 3.227 / 4.176**		

* - при включении I – IV передач / V, VI передач и передачи заднего хода

** - при включении I – IV передач / V – VII передач / передачи заднего хода

Подвеска

VW

- передняя независимая, пружинная, типа Макферсон, со стабилизатором поперечной устойчивости
- задняя независимая, пружинная, рычажная, с гидравлическими телескопическими амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости

Рулевое управление (марка, тип)

VW, рулевой механизм типа “шестерня - рейка”, рулевой привод с электрическим усилителем

Тормозные системы

VW

- рабочая (марка, тип) гидравлический двухконтурный привод с диагональным разделением на контуры, с усилителем, с АБС, с усилителем для экстренного торможения (НВА), с электронным распределением тормозного усилия (EBV); тормозные механизмы всех колес – дисковые
- запасная (марка, тип) каждый контур рабочей тормозной системы
- стояночная (марка, тип) механический (тросовый) привод тормозных механизмов задних колес

Шины

Марка	Размер	Индекс несущей способности	Категория скорости
-	185/70 R15	89	T
-	195/65 R15	91, 95	H, V, T
-	195/65 R15(M+S)	91, 95	T
-	205/55 R16	91, 94	H, V, T
-	205/55 R16 (M+S)	91, 94	T
-	205/60 R15	91, 95	H, T
-	215/50 R17	91, 95	V, H
-	215/55 R16	93	H, V
-	225/40 R18	92	Y
-	225/45 R17	91, 94	H, T, V
-	235/45 R17	94	H, T, V
-	235/40 R18	95	Y

РОСС DE.MT02.E06031P1

Оборудование транспортного средства

кондиционер (хладагент R134a), холодильник, противобуксовочная система (ASR), акустическая система для парковки (APS), электронная система обеспечения курсовой устойчивости (ESP), боковой парктроник, обеспечивающий автоматическую парковку, подготовка под установку телефона, бортовой компьютер с многофункциональным дисплеем, навигационная система, стереосистема, CD-проигрыватель, CD-чейнджер, разъем для подключения I-Pod в среднем подлокотнике сидений, USB разъем в среднем подлокотнике сидений, подъемно-сдвижной люк в крыше с электрическим приводом, задние сиденья со встроенными детскими сиденьями, система крепления детского сиденья „ISOFIX“, противоугонное устройство, система контроля давления воздуха в шинах, система автоматического удержания на уклоне, пульт дистанционного управления гаражными воротами, багажник для перевозки велосипедов, система для крепления багажа на крыше и багажный контейнер, откидные столики с задней стороны передних сидений, подушки безопасности

VOLKSWAGEN 1T

Описание маркировки транспортного средства приведено в приложении № 2.

Общий вид транспортного средства на 1 листе приведен в приложении № 3.

Б.В. Кисуленко**С.В. Пугачев**

Действует с " 20 " марта 2009 г.

РОСС DE.MT02.E06031P1

Приложение № 2 к "одобрению типа транспортного средства"

ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака соответствия:

На табличке изготовителя, на наклейке рядом с ней или в багажном отсеке в нише запасного колеса.

Знак соответствия выполнен по ГОСТ Р 50460-92 с указанием номера данного "одобрения типа транспортного средства".

2. Место расположения таблички изготовителя:

На левой средней стойке кузова.

3. Место расположения идентификационного номера (VIN):

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. В салоне автомобиля, на полу кузова, под правым передним сиденьем.

3.3. В подкапотном пространстве, в правой части моторного отсека на центральном щите и/или под ветровым стеклом, в левом нижнем углу.

4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
W	V	G	Z	Z	Z	1	T	Z	?	W	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: Международный код изготовителя (WMI):

WVG – Volkswagen AG, Германия.

поз. 4 - 6: Постоянная часть идентификационного номера: **ZZZ**.

поз. 7 - 8: Тип транспортного средства: **1T** – Touran.

поз. 9: Постоянная часть идентификационного номера: **Z**.

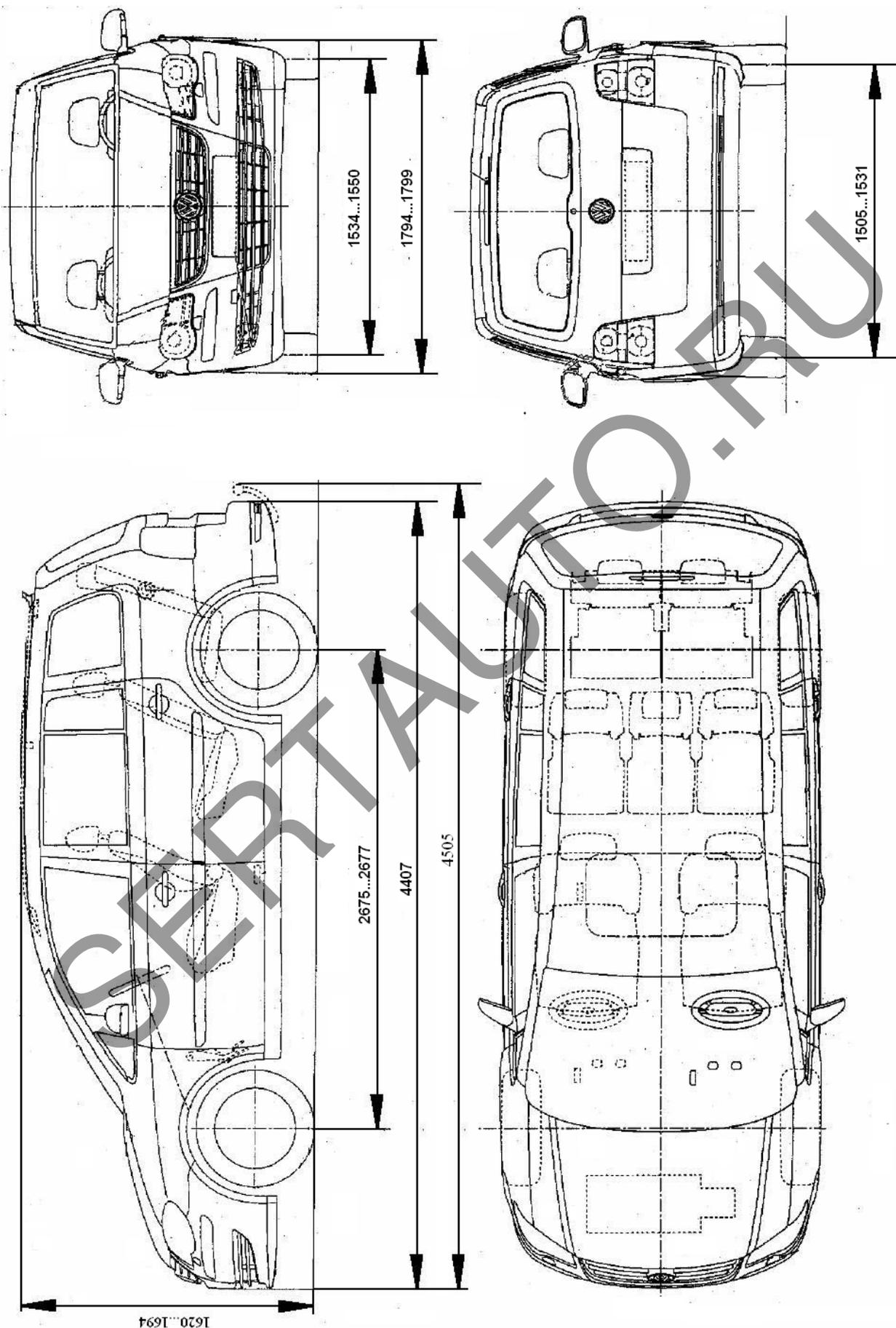
поз. 10: Обозначение модельного года согласно ISO 3779-83.

поз. 11: Код сборочного завода:

W – Wolfsburg.

поз. 12 - 17: Производственный номер транспортного средства.

VOLKSWAGEN 1T (Touran)



Страница для заполнения полей данных:

ОТТС № **РОСС DE.MT02.E06031P1**
Бланк № 0038707

SERTAUTO.RU